

## CONTENTS

|                                      |      |
|--------------------------------------|------|
| PREFACE                              | xvii |
| BIBLIOGRAPHICAL ABBREVIATIONS        | xix  |
| CHAPTER 1: INTRODUCTION              |      |
| 1.1 General                          | 1    |
| 1.2 Delaware in Eastern Algonquian   | 1    |
| 1.3 Delaware subgroups and dialects  | 2    |
| 1.4 Sources for present study:       | 4    |
| 1.5 Southern U dialect               | 4    |
| 1.6 Northern U dialect               | 7    |
| 1.7 M dialect                        | 8    |
| 1.8 Citation of forms                | 10   |
| CHAPTER 2: PHONOLOGY                 |      |
| 2.1 General disclaimer               | 11   |
| 2.2 Underlying forms; morphophonemes | 11   |
| 2.3 Clusters                         | 12   |
| 2.4 Special symbols                  | 12   |
| 2.5 Phonological derivation          | 12   |
| Morphophonemic rules (MP)            |      |
| MP-1 Unique alternations             | 13   |
| MP-2 Apocope                         | 14   |
| MP-3 Other consonant loss or change  | 14   |
| MP-4 Loss of /ē/                     | 14   |
| MP-5 Imperative increment /(a)w/     | 14   |
| MP-6 /t/-insertion                   | 15   |
| MP-7 /y/-insertion                   | 15   |

|                        |   |    |
|------------------------|---|----|
| MP-8                   | Umlaut  | 15 |
| MP-9                   | Dropping of $\text{ɥ}/-\text{w}/\text{w}$ and $\text{ɥ}/-\text{w}/\text{m}$ | 16 |
| MP-10                  | Treatment of $\text{ɥ}/-\text{hm}/$   | 16 |
| MP-11                  | Vowel insertion   | 16 |
| MP-12                  | Cluster adjustment  | 18 |
| MP-13                  | $/\text{w}/$ -contraction   | 18 |
| MP-14                  | $/\text{w}/$ -dropping  | 19 |
| MP-15                  | $/\text{t}/$ -palatalization  | 20 |
| MP-16                  | Sound-symbolic shifts   | 20 |
| MP-17                  | Dropping of certain $/\text{w}/$ (U only)                                   | 20 |
| Phonological rules (U) |   |    |
| 2.6                    | General remarks   | 20 |
| U-1                    | Weak and strong vowel-marking   | 21 |
| U-2                    | Weak vowel loss before gutturals  | 21 |
| U-3                    | Vowel-coloring  | 21 |
| U-4                    | Vowel-shortening before $/\text{NC}/$                                       | 22 |
| U-5                    | Semivowel assimilation  | 22 |
| U-6                    | Stop-lengthening  | 22 |
| U-7                    | $/\text{h}/$ -metathesis  | 22 |
| U-8                    | Vowel-length adjustment before $/\text{hC}/$                                | 22 |
| U-9                    | $/\text{h}/$ -loss before consonant   | 22 |
| U-10                   | Nasal-assimilation I  | 22 |
| U-11                   | Vowel-weakening and syncope   | 22 |
| U-12                   | Nasal-assimilation II   | 23 |
| U-13                   | Voiced continuant assimilation  | 23 |
| U-14                   | Vowel syncope before $/\text{xC}/$ , etc.                                   | 23 |
| U-15                   | $/\text{h}/$ -loss in clusters  | 24 |

|      |                                      |    |
|------|--------------------------------------|----|
| U-16 | Vowel-shortening                     | 24 |
| U-17 | /mə/-loss                            | 24 |
| U-18 | /ə/-insertion                        | 24 |
| U-19 | /w/-metathesis, etc.                 | 24 |
| U-20 | /w/-coloring of /a/-vowels; /w/-loss | 24 |
| U-21 | /y/-adjustment                       | 25 |
| U-22 | Final /l/-loss                       | 25 |
| U-23 | Final-vowel shortening               | 25 |
| U-24 | Final /h/-, /w/-, and /y/-loss       | 25 |
| U-25 | Initial cluster and syllable loss    | 25 |
| U-26 | Consonant-shortening                 | 26 |
| U-27 | Consonant-lengthening                | 26 |
| U-28 | Negative vowel assimilation          | 26 |

#### Phonological rules (M)

|      |                                     |    |
|------|-------------------------------------|----|
| M-1  | Weak and strong vowel-marking       | 26 |
| M-2  | Vowel-coloring                      | 26 |
| M-3  | Vowel-shortening                    | 26 |
| M-4  | /x/-labialization                   | 26 |
| M-5  | Nasal-assimilation I                | 26 |
| M-6  | Vowel-weakening and syncope         | 26 |
| M-7  | Nasal-assimilation II               | 27 |
| M-8  | /w/-absorption and metathesis, etc. | 27 |
| M-9  | /mə/-loss                           | 27 |
| M-10 | Cluster simplification              | 27 |
| M-11 | Final-vowel shortening              | 27 |
| M-12 | /w/-loss                            | 27 |
| M-13 | Optional /w/-loss                   | 27 |

|                              |  |    |
|------------------------------|--|----|
| M-14                         | Consonant-lengthening                      | 27 |
| 2.7                          | Transcription of forms                     | 28 |
| <b>CHAPTER 3: CATEGORIES</b> |  |    |
| 3.1                          | General                                    | 29 |
| 3.2                          | Participant categories                     | 29 |
| 3.3                          | Pronominal categories                      | 29 |
| 3.4                          | Component elements                         | 30 |
| 3.5                          | Nominal categories                         | 31 |
| 3.6                          | Gender                                     | 31 |
| 3.7                          | Obviation                                  | 32 |
| 3.8                          | Number                                     | 32 |
| 3.9                          | Presence                                   | 33 |
| 3.10                         | Dual nature of third person                | 34 |
| 3.11                         | First and second persons                   | 34 |
|                              | Participant indexing                       |    |
| 3.12                         | Intransitive and transitive                | 35 |
| 3.13                         | Primary participant                        | 36 |
| 3.14                         | Secondary participant                      | 37 |
| 3.15                         | Central and peripheral participants        | 38 |
| 3.16                         | Those not TA primary participants          | 38 |
| 3.17                         | TA primary participants                    | 39 |
| 3.18                         | Peripheral indexing of central participant | 39 |
| 3.19                         | Other                                      | 40 |
| 3.20                         | State (objective/absolute)                 | 40 |
| 3.21                         | Objectless TI                              | 41 |
|                              | Thematic affixes                           |    |
| 3.22                         | Obviative and plural                       | 41 |

|      |   |    |
|------|---|----|
| 3.23 | Diminutive and pejorative               | 42 |
| 3.24 | Derivational and syntactic categories   | 43 |
| 3.25 | Indefinite-object verbs                 | 43 |
| 3.26 | Reciprocals                             | 43 |
| 3.27 | Emphatic plural                         | 44 |
| 3.28 | Reflexives                              | 45 |
| 3.29 | Non-third-person secondary participants | 47 |
| 3.30 | Verbal categories                       | 47 |
| 3.31 | Order                                   | 47 |
|      | Independent order                       |    |
| 3.32 | Indicative                              | 48 |
| 3.33 | Subordinative                           | 48 |
| 3.34 | Conjunct order                          | 49 |
| 3.35 | Indicative                              | 50 |
| 3.36 | Changed                                 | 50 |
| 3.37 | Changed subjunctive                     | 50 |
| 3.38 | Subjunctive                             | 51 |
| 3.39 | Participle                              | 52 |
| 3.40 | Relative roots                          | 52 |
| 3.41 | Syntax ignored                          | 53 |
| 3.42 | Nonimperative subcategories             | 53 |
|      | Aspect                                  |    |
| 3.43 | Unspecified                             | 53 |
| 3.44 | Preterite                               | 53 |
| 3.45 | Present                                 | 55 |
| 3.46 | Negative                                | 56 |
| 3.47 | Imperative                              | 57 |

|                   |                                    |    |
|-------------------|------------------------------------|----|
| 3.48              | Ordinary                           | 57 |
| 3.49              | Prohibitive                        | 57 |
| 3.50              | Future                             | 58 |
| CHAPTER 4: STEM   |                                    |    |
| 4.1               | General                            | 59 |
| 4.2               | Basic stem                         | 59 |
| 4.3               | Compound stem                      | 59 |
| 4.4               | Structure of verb form             | 60 |
| 4.5               | Classes of stems                   | 61 |
| 4.6               | Intransitives                      | 61 |
| 4.7               | Stable and unstable vowels         | 61 |
| 4.8               | Unstable /ā/                       | 61 |
| 4.9               | Unstable /ī/                       | 62 |
| 4.10              | Consonant-final stems              | 62 |
| 4.11              | AI and II pairs                    | 63 |
| Comparative notes |                                    |    |
| 4.12              | Middle reflexives in <u>*-o</u>    | 63 |
| 4.13              | Middle reflexives in <u>*-eko</u>  | 64 |
| 4.14              | AI in stable <u>*a</u> .           | 65 |
| 4.15              | Stems in <u>*ya</u> - <u>*yi</u> . | 66 |
| 4.16              | Consonant-final stems              | 66 |
| 4.17              | Transitives                        | 67 |
| 4.18              | TA stem classes                    | 67 |
| 4.19              | Stems in /C/ other than /w/        | 67 |
| 4.20              | Stems in /Cw/                      | 68 |
| 4.21              | Stems in /hw/                      | 68 |
| 4.22              | Stems in /aw/                      | 69 |

|                           |                                |    |
|---------------------------|--------------------------------|----|
| 4.23                      | Stems in /əw/                  | 69 |
| 4.24                      | Stems in /ēw/                  | 69 |
| 4.25                      | Stems in /āw/                  | 70 |
| 4.26                      | TI stem classes                | 70 |
| 4.27                      | Class 1                        | 71 |
| 4.28                      | Class 2                        | 71 |
| 4.29                      | Comparative remarks            | 72 |
| 4.30                      | Thematic element               | 73 |
| 4.31                      | Class 3                        | 74 |
| 4.32                      | TA and TI pairs                | 75 |
| <b>CHAPTER 5: AFFIXES</b> |                                |    |
| 5.0                       | General                        | 76 |
|                           | Initial affixes                |    |
| 5.0.1                     | Prefixes                       | 76 |
| 5.0.2                     | Roots with /t-/ - /ənt-/       | 76 |
| 5.0.3                     | Other irregularities           | 77 |
| 5.0.4                     | 2-1-3 rule                     | 78 |
| 5.0.5                     | Really two rules               | 78 |
| 5.0.6                     | (1) Second over first          | 78 |
| 5.0.7                     | (2) Non-third over third       | 79 |
| 5.0.8                     | Prefixless forms               | 80 |
| 5.0.9                     | Initial change                 | 80 |
| 5.0.10                    | Monosyllables in /V/           | 80 |
| 5.0.11                    | Roots with /t-/ - /ənt-/, etc. | 81 |
| 5.1.0                     | Endings                        | 81 |
|                           | Position 1                     |    |
| 5.1.1                     | TA theme signs                 | 82 |

|        |   |     |
|--------|---|-----|
| 5.1.2  | TI theme signs                                      | 82  |
| 5.1.3  | Use of TA theme signs                               | 83  |
| 5.1.4  | Themes 1 and 2                                      | 83  |
| 5.1.5  | Themes 3 and 4                                      | 84  |
| 5.1.6  | Marking of participants                             | 84  |
| 5.1.7  | * <u>i</u> , * <u>eθ</u> in PA conjunct             | 84  |
| 5.1.8  | Delaware relics of older system                     | 85  |
| 5.1.9  | Delaware innovations                                | 86  |
| 5.1.10 | Conditioning of ${}_1/-\bar{a}/ - {}_1/-\emptyset/$ | 87  |
| 5.1.11 | Use of TI theme signs                               | 87  |
|        | Position 2  |     |
| 5.2.1  | Diminutive and pejorative affixes                   | 88  |
| 5.2.2  | Use and examples                                    | 88  |
| 5.2.3  | Sound symbolic shifts                               | 90  |
| 5.2.4  | Comparative notes                                   | 91  |
|        | Position 3  |     |
| 5.3.1  | Obviative and plural affixes                        | 91  |
| 5.3.2  | Obviative central participant                       | 92  |
| 5.3.3  | Obviative peripheral participant                    | 94  |
| 5.3.4  | Plural affix: descriptive                           | 96  |
| 5.3.5  | Plural affix: comparative                           | 97  |
|        | Position 4  |     |
| 5.4.1  | Negative, prohibitive, future imperative            | 98  |
| 5.4.2  | Negative affix                                      | 98  |
| 5.4.3  | Comparative notes                                   | 99  |
| 5.4.4  | Prohibitive (U)                                     | 101 |
| 5.4.5  | Comparative notes                                   | 102 |



|        |                                      |     |
|--------|--------------------------------------|-----|
| 5.4.6  | Future imperative (U)                | 103 |
|        | Position 5                           |     |
| 5.5.1  | Central endings                      | 103 |
|        | Independent order                    |     |
| 5.5.2  | Structure of ending sets             | 104 |
| 5.5.3  | W-endings                            | 104 |
| 5.5.4  | N-endings                            | 106 |
| 5.5.5  | M-endings                            | 107 |
| 5.5.6  | Treatment of 5/-hm/                  | 108 |
| 5.5.7  | Treatment of 5 <sub>a</sub> /-hm/    | 109 |
| 5.5.8  | Special irregularities               | 110 |
| 5.5.9  | You-and-me                           | 110 |
| 5.5.10 | Dropping of 5/-w/w and 5/-w/m        | 111 |
| 5.5.11 | Truncation                           | 112 |
| 5.5.12 | First plural collective (U)          | 113 |
| 5.5.13 | Comments on structure                | 114 |
| 5.5.14 | Difference between 5/-w/w and 5/-w/m | 115 |
| 5.5.15 | 5/-nēwāw/ for 5/-nē/                 | 115 |
| 5.5.16 | 5/-nē/ for 5/-nēwāw/                 | 117 |
| 5.5.17 | Origin of 5/-nē/ - 5/-nēwāw/         | 117 |
| 5.5.18 | Ambivalence of passive               | 118 |
| 5.5.19 | Morphological evidence               | 118 |
| 5.5.20 | Syntactic evidence                   | 120 |
| 5.5.21 | History of endings; w- and n-endings | 121 |
| 5.5.22 | M-endings                            | 121 |
| 5.5.23 | Difficulties                         | 122 |
| 5.5.24 | Subordinative                        | 123 |

## Conjunct order

|        |                            |     |
|--------|----------------------------|-----|
| 5.5.25 | Ending sets                | 124 |
| 5.5.26 | Morphophonemics of endings | 126 |
| 5.5.27 | Morphophonemics of stems   | 127 |
| 5.5.28 | AI and II /-k/             | 128 |
| 5.5.29 | AI                         | 128 |
| 5.5.30 | II                         | 128 |
| 5.5.31 | Irregular stress           | 130 |
| 5.5.32 | Comparative notes          | 131 |
| 5.5.33 | PA conjunct                | 132 |
| 5.5.34 | Delaware innovations       | 133 |
| 5.5.35 | First-singular object      | 134 |
| 5.5.36 | Third plural               | 135 |
| 5.5.37 | You-and-me forms           | 136 |

## Imperative order

|        |                                   |     |
|--------|-----------------------------------|-----|
| 5.5.38 | General                           | 137 |
| 5.5.39 | Ordinary imperative               | 137 |
| 5.5.40 | TA 'you (sg.)—him' (U)            | 138 |
| 5.5.41 | Retention of <u>-w</u>            | 139 |
| 5.5.42 | TA 'you (sg.)—him' (M)            | 140 |
| 5.5.43 | TA 'you (pl.)—him' (U,M)          | 140 |
| 5.5.44 | Comparative notes                 | 141 |
| 5.5.45 | <sub>5</sub> /-l/ after vowel     | 141 |
| 5.5.46 | <sub>5</sub> /-l/ in Class 1 TI   | 142 |
| 5.5.47 | <sub>5</sub> /-l/ after consonant | 143 |
| 5.5.48 | TA 'you—us'                       | 144 |
| 5.5.49 | Inclusive ('let's')               | 144 |

|            |                                |     |
|------------|--------------------------------|-----|
| 5.5.50     | Prohibitive                    | 145 |
| 5.5.51     | Future imperative (U)          | 145 |
| Position 6 |                                |     |
| 5.6.1      | General                        | 146 |
| 5.6.2      | Preterite                      | 146 |
| 5.6.3      | 5/-hm/ + 6/-pan/               | 146 |
| 5.6.4      | Use in conjunct                | 148 |
| 5.6.5      | Comparative notes              | 148 |
| 5.6.6      | Present                        | 148 |
| 5.6.7      | In independent                 | 149 |
| 5.6.8      | In conjunct                    | 150 |
| 5.6.9      | Comparative notes              | 150 |
| Position 7 |                                |     |
| 5.7.1      | Peripheral endings             | 152 |
| 5.7.2      | Original use (U)               | 152 |
| 5.7.3      | Use in M                       | 153 |
| 5.7.4      | Endings listed                 | 153 |
| 5.7.5      | Details of form and use        | 154 |
| 5.7.6      | Generalizations and history    | 155 |
| 5.7.7      | History of absentative         | 156 |
| 5.7.8      | Use and nonuse                 | 157 |
| 5.7.9      | Examples                       | 158 |
| (1)        | Peripheral participant         | 158 |
| (2)        | Central participant            | 160 |
| (3)        | Conjunct                       | 161 |
| (4)        | Preservation of /-l/ in U      | 162 |
| (5)        | ɣ/-Ø/ for obviative and plural | 162 |

(5)  $\text{3/-lI/}$  without  $\text{7/-Vl/}$  163

Position 8

|       |                       |     |
|-------|-----------------------|-----|
| 5.8.1 | Modal endings         | 164 |
| 5.8.2 | Independent order     | 164 |
| 5.8.3 | Conjunct order        | 164 |
|       | Imperative order      |     |
| 5.8.4 | Not in some modes     | 165 |
| 5.8.5 | Prohibitive (U)       | 165 |
| 5.8.6 | Future imperative (U) | 165 |

CHAPTER 6: PARADIGMS

|      |   |     |
|------|---|-----|
| 6.1  | Introduction                                    | 167 |
| 6.2  | AI independent indicative                       | 167 |
| 6.3  | AI independent indicative negative              | 168 |
| 6.4  | AI independent subordinative                    | 168 |
| 6.5  | AI independent subordinative negative           | 168 |
| 6.6  | Preterite paradigms                             | 169 |
| 6.7  | AI independent indicative preterite             | 169 |
| 6.8  | AI independent indicative preterite negative    | 169 |
| 6.9  | AI independent subordinative preterite          | 170 |
| 6.10 | AI independent subordinative preterite negative | 170 |
| 6.11 | II independent indicative                       | 170 |
| 6.12 | II independent indicative negative              | 170 |
| 6.13 | II independent indicative preterite             | 170 |
| 6.14 | II independent indicative preterite negative    | 170 |
| 6.15 | II subordinative                                | 171 |
| 6.16 | TA Theme 1, independent indicative              | 171 |
| 6.17 | TA Theme 1, independent indicative negative     | 172 |

|      |   |     |
|------|---|-----|
| 6.18 | TA Theme 1, independent indicative preterite                      | 173 |
| 6.19 | TA Theme 1, other preterite forms                                 | 173 |
| 6.20 | TA Theme 2, independent indicative                                | 174 |
| 6.21 | TA Theme 2, independent indicative negative                       | 175 |
| 6.22 | TA Theme 2, inanimate subject; independent<br>indicative          | 176 |
| 6.23 | TA Theme 2, inanimate subject; independent<br>indicative negative | 176 |
| 6.24 | TA Theme 2, independent indicative preterite                      | 177 |
| 6.25 | TA Theme 2, other preterite forms                                 | 177 |
| 6.26 | TA Theme 2, passive   | 177 |
| 6.27 | TA Theme 2, passive; other forms                                  | 178 |
| 6.28 | You-and-me forms, independent indicative                          | 178 |
| 6.29 | You-and-me forms, other forms                                     | 179 |
| 6.30 | TI independent indicative   | 179 |
| 6.31 | TI negative   | 180 |
| 6.32 | TI passive  | 180 |
| 6.33 | Conjunct  | 181 |
| 6.34 | AI conjunct   | 181 |
| 6.35 | AI conjunct negative  | 182 |
| 6.36 | II conjunct   | 183 |
| 6.37 | TA Theme 1, conjunct  | 184 |
| 6.38 | TA Theme 1, conjunct negative                                     | 185 |
| 6.39 | TA Theme 2, conjunct  | 185 |
| 6.40 | TA Theme 2, conjunct negative                                     | 186 |
| 6.41 | TA Theme 2, passive; conjunct                                     | 186 |
| 6.42 | TA Theme 2, passive; conjunct negative                            | 186 |

|      |                                     |     |
|------|-------------------------------------|-----|
| 6.43 | You-and-me forms, conjunct          | 186 |
| 6.44 | You-and-me forms, conjunct negative | 187 |
| 6.45 | TI conjunct                         | 187 |
| 6.46 | TI conjunct negative                | 188 |
| 6.47 | Conjunct preterite                  | 188 |
| 6.48 | participle                          | 188 |
| 6.49 | Ordinary imperative                 | 188 |
| 6.50 | U prohibitive                       | 189 |
| 6.51 | M prohibitive                       | 190 |
| 6.52 | U future imperative                 | 191 |

#### NOTES

|           |     |
|-----------|-----|
| Chapter 1 | 192 |
| Chapter 2 | 192 |
| Chapter 3 | 193 |
| Chapter 4 | 195 |
| Chapter 5 | 196 |

#### CHARTS

|          |                 |
|----------|-----------------|
| Chart I  | following p. 38 |
| Chart II | following p. 76 |